



“கர்த்தர் நகரைக் கார்க்காவிட்டால்

அதைக்காக்கிறவன் கண்விழிப்பது வியர்த்தம்” தாமிதம்: 1876

# குருவூடுவை

தந்தி: “கதலிக் பிறஸ்” யாழ்ப்பாணம்

தொலைபேசி: 300

REGISTERED AT THE CEYLON G. P. O. AS A NEWSPAPER.

89-ம் புத. || யாழ்ப்பாணம், 1964-ம் ஆண்டு ஆடி மூ 4-ந்திகதி சனிக்கிழமை — பிரதிசூதம் 15 || 26-ம் இல.

## பம்பாய்நகர் சுவதேச சற்பிரசாத மகாநாடு

பம்பாய்நகரிலே இவ்வாண்டு கார்த்திகை 28-ந்திகதிமுதல் மார்க்கியி 5-ந்திகதிவரை மகாசம்பிரமாக நிகழ விருக்கும் சர்வதேச சற்பிரசாத மகாநாட்டின் முக்கியங்கம்சிகள் அங்கே தெங்குகள்போலும் வளமிகுஞ்சு நடத்தும் அழகியமைதானத்தில் நடத்தே ரும். மகாநாட்டிக்குச் சமூகமளிக்க விருக்கின்ற யாத்திரிகர்கள் தங்குவதற்கு வசதியிக்குமுகமாகப் பம்பாய்இராச்சிய பாராஞ்சும் அங்குத்தவர்கள் தங்களது அதிகாரபூர்வமான வாசஸ்தலங்களை விட்டுக்கொடுத்துப் பிரமனீகளுக்குவிலகிச்செல்கின்றார்கள். சட்டாமைப்பாளர்களின் வாசஸ்தலங்களை அடக்கிய பிரமாண்டமான கட்டடத்தைக்கொண்ட விடுதியிலுள்ள 180படுக்கைகளும் மகாநாடு நிகழம்காலத்திலே தரிசுகர்களுக்குக் கிடைக்கும் படியாய் அது வெளியாக்கப் படுகின்றது.

### சுற் மகாநாட்டுக்குப் பாப்பரசர் சமுகந்தநுவரா?

பம்பாய்நகர குறித்து கிருசியல் ஆண்டகையவர்கள் சென்றவாரம் பரிசுத்தபாப்பரசரைச் சந்தி க்கச் சென்றிருந்தார். சந்திப்பின்புபத்திரிகை நிருப்பகள் அவரைப் பேட்டிக்கண்டபோது பாப்பரசர் இந்திய சற்பிரசாதமகாநாட்டுக்குவரக் கூடுமென்ற நம்பிக்கை முன்னிலும் கூடியதாக இருப்பதாகக் கூறினார். பாப்பரசர் வரமுடியாத சந்தர்ப்பத்தில் அவரது விசேஷ தூதுவராகப் பிரபல்யமிக்க கருதினால் அகாஜியானியன் நியமிக்கப்பட்டிருப்பதை நோயர்கள் அறிவர்.

அப்போன்ற தோண்டில் ஆகாயக் கப்பல்கள் நியுகின்னி பிரதேசத்தில், வெவாக் என்னும் பிரிவின் மேற்றிராணியார் ஆக்பீல்ட் ஆண்டகையவர்கள். அவரது மேற்றிராசனம் மிகவும் பரந்துகிடக்கின்றது. காட்டர்ந்த பிரதேசம். போக்குவரவு வசதிகளுக்கு ஏற்றவீதிகள் இல்லை. ஆகவே, அவர்திருத்தொண்டுக்கெனப் பலசிறு ஆகாயக்கப்பல்களை உபயோகிக்கின்றார். விமானிகளாகிய குருமாரும், சங்நியாசிகளும் ஆகாயக்கப்பல்களை இட்டுக்கொடுக்கின்றனர். நாலு ஆகாயக்கப்பல்களும், இறங்கிரறும் 38சிறு இடங்களும் மேற்றிராணியாருக்கு உண்டு. 15வருடகாலமாக நடக்கும் இச்சேவையில் பாரதாரமான விபத்துக்கள் எதுவும் நடக்கவில்லை எனக்கற்றத் தேவனுக்குத் தோத்திரம் கூறினார் ஆண்டகையவர்கள்.

விருந்தோம்புவாரின்குழுவிலே வரவேற்புகளைச்சித்தம் செய்வதில்கிறில் தவர்களும், இந்துக்களும், முஸ்லீம்களும், ஏனையோரும்சேர்ந்து தீவிரமாக உழைக்கின்றார்கள். அதன் அங்கத்தவர்களில் பம்பாய்இராச்சியகவர்னர் ஸ்ரீமதி விஜயலட்சுமி பண்டிற் அவர்களும் ஒருவர். 8,000யாத்திரிகர்கள் தங்குதற்கான இடவசதி களை ஒழுங்குசெய்வதில் பம்பாய்நகர்மக்கள் முயன்றுவருகிறார்கள். ஒரேவாரத்தில்மட்டும் அவர்களுக்கு 500வீடுகள் கொடுப்பட்டுள்ளன. துறைமுகாதிகாரிகள் அங்கு துறைமுகத்திலே யாத்திரிகர், தரிசுகளின் 12பிரயாணக்கப்பல்களின் வரவை எதிர்பார்த்து வேண்டிய ஆயத்தம் செய்கிறார்கள். ஏக்காலத்திலே அத்துறைமுகத்தில் இத்தனை கப்பல்களின் காட்சியை மிக அளிதாகவேகாணலாம்.

மகாநாட்டின் மூன்றுநிரங்கரங்களை சின்னங்களாக ஒரு திவ்வியநங்கருக்கிணத்தேவாலயமும், இளைஞர்களுக்கான ஒரு கலாச்சாரிலையமும், பங்களூரிலே ஒரு கத்தோலிக்க வைத்தியகல்லூரியும் நிறுவப்படவிருக்கின்றன. இந்தியாவின் முதலாவது கத்தோலிக்க வைத்தியகல்லூரிஇதுவாகும். இவற்றிற்கென இங்கிலாந்திலும், உவேல்லீலுமிருந்து மீண்ண அதிமேற்றிராணியார்மூலம் 12,000

பவுன் அனுப்பிவைக்கப் பட்டுள்ளது. ஆண்டகை அவர்களும் மகாநாட்டுக்குச் சமூகமளிக்கக் கருத்துக்கொண்டிருக்கிறார்.

வெளிநாடுகளிலிருந்து வருவார்களென எதிர்பார்க்கப்படுகின்ற 27,560தரிசுகள் 12கப்பல்களிலும், 22ஒட்டல்களிலும், கிளப்புகளிலும், ஒஸ்ரல்களிலும், குருமடங்களிலும், கல்லூரிகள், கலாசாலைகளிலும், மற்றும் ஆயிரக்கணக்கானேர் பிரத்தியேக இல்லங்களிலும் தங்குவார்கள். மகாநாடு நிகழம்நாட்களிலே புராதன கத்தோலிக்க ஞாபகசின்னங்களைக்கொண்டதோடு கோவைநகரைக்கடல்மார்க்கமாகச்சென்று யாத்திரிகர்கள் தரிசுப்பதற்கு வேண்டிய ஏற்பாடுகளும் செய்யப்படுகின்றன.

மகாநாட்டின் மூன்றுநிரங்கரங்களை சிபிட்டினியால் வாடும்மக்கள் போவிக்கப்படுவார்கள். உடைகள் இல்லாதவர்களுக்கு உடைகள் வழங்கப்படும். பினியாளர்களையும், சிறைக்கைதிகளையும்சந்தித்து அவர்களுக்கு வெகுமதிகள் அளிக்கப்படும். இதற்கென உலகின் சகலபகுதிகளிலுமே உணவுகளும், உடைகளும் பார்சல் செய்யப்படுகின்றன.

மகாநாட்டின்போது பம்பாய்நகரிலே ஜான்து இலட்சம்மக்களைக்கொள்ளக்கூடிய ஒவல்மைதானத்தில் ஒவ்வொரு கொடர்ச்சி 5-ம் பக்கம்)

சத்தியவேத  
பரதுகாவலன்  
வருடசந்தா  
இலங்கை : வெளிநாடுகள் :  
பூர் 9.00  
(தபாற்செலவு உட்பட )  
தனிப்பிரதி சதம் 15

### ஓதூடக்ஸ்சைப்

#### பத்திரியாக்குக்காக மன்றநடைங்கள்

சைப்பிறஸ்தீவில் துருக்கி இனத்தவர்களுக்கும் கிரேக்க இனத்தவர்களுக்கும் இடையில் நடக்கும் கலகங்களின் காரணமாக கொன்ஸ்தாந்தினாப்பினில் வசித்துவரும் பத்திரியாக்கு அத்தன கோரஸ் அவர்கள் துருக்கிதேசத்திலிருந்து நாடுதுரத்தப்படும் அபாயத்தில் இருக்கின்றார். இவரது சபையிலுள்ள பல்லாயிரக்கணக்கான கிரேக்க இனத்தவர்களுடன் இவருக்குள்ள ஆன்மதொடர்பே இத்த ஆபத்துக்காரணமாகும். இவ்வருடத்தோடக்கத்தில் இவர் 6-வதுசின்னப்பாப்பரசரைபலஸ்தினைவில்சங்கித்ததும், கிறிஸ்தவசபைகளின் ஒற்றுமைக்காகப்பெரிதும் உழைத்துவாட்ததும் யாவரும் அறிந்ததே. ஆகவே, இவருக்கு நேர்க்கிருக்கும் ஆபத்திலிருந்து இவரைக்காப்பாற்றுமாறு தேவனைப் பிரார்த்தித்துக்கொள்ள மியனிசங்கர கருதினால் டெடாப்னர் அவர்கள் தமது மேற்றிராசனத்தில்லை விசவாக்கள் அணிவரையும் கேட்டிருக்கின்றார்.

### 6-வது சின்னப்பரின் சென்ற

## ஓருவரூடு ஆட்சிக்காலம்

● 2-ம் வத்திக்கான் சங்கத்தின் 2-வதுவருடகூட்டங்களை ஊக்கத்துடன்தொடர்ந்து நடத்தினார். 23-ம் அருளப்பாப்பரசர் ஆட்சியின் மிகழுக்கியசம்பவம் 2-ம் வத்திக்கான் சங்கத்தைப் பிரகடனம் செய்து அதை ஆரம்பித்துவைத்ததே.

● பலஸ்தை தேசத்துக்குத்திருயாத்திரை சென்று கிறிஸ்தவசபைகளின்ஒற்றுமைக்கும், உலகசமாதானத்துக்கும் 6-வது சின்னப்பாப்பரசர் மன்றாட்சினர். இவ்விருவிடயங்களிலும் அருளப்பாப்பரசருக்கு இருந்த ஆரம்பமும், உலக மதிப்பும் யாவரும் அறிந்ததே.

● திருச்சைப்பானது காலத்துக்கு ஏற்றமுறையில் புதியமெருகுடன் தோன்றவேண்டுமென்பது வத்திக்கான் சங்கநோக்கங்களுள்ளன. அதைப் பூர்த்தி செய்து விருந்துகிறார்கள் கொடர்ச்சியின்படி உலகிற் பலாகங்களுக்கும்எழுந்தராளுகின்றார்கள். இக்கொள்கையின்படி உலகிற் பலாகங்களுக்கும்எழுந்தராளுகின்றார்கள். இக்கொள்கையின்படி உலகிற் பலாகங்களுக்கும்எழுந்தராளுகின்றார்கள்.

● பிரதேச மேற்றிராணிமாருக்கு மூன்னிலும்கூடிய பொறுப்பையும், மதிப்பையும் அளித்திருக்கின்றார். இவைபோன்ற செய்கைகளின்படி சின்னப்பாப்பரசர் மேற்கொண்டிருக்கின்றார். இவைபோன்ற செய்கைகளின்படி சின்னப்பாப்பரசர் மேற்கொண்டிருக்கின்றார். இவைபோன்ற செய்கைகளின்படி சின்னப்பாப்பரசர் மேற்கொண்டிருக்கின்றார்.

● தீர்க்கூடங்களில் மாற்றங்களைப்புகுத்தி, பூசைப்பலவியின் மகத்துவத்தை மேலும் தொனிக்கச்செய்து, இல்லறத்தோர் தேவதிரவிய அனுமானங்களில் மூன்னிலும் கூடியபங்கு ஏற்படுத்திக்கொள்ள வசதிகள் அளித்துள்ளார்.

● தமது பிள்ளைகள் அவரை நேரிற்காண வசதியில்லாதிருப்பின், அவர்களை ரேமாபுரியில் கூடியவரையில் தாழும் நேரிற் சென்று கண்டுவருகின்றார். இக்கொள்கையின்படி உலகிற் பலாகங்க

## தினசரி பூசை வழிகாட்டி

ஆடிமாதம் — 1964.

5	ஞா. பெந்தக்கோஸ்தவின் பின் 7-ம் ஞாமிற	[ப]
6	தி. காலதினம்	[ப]
7	செ. அர்சு. சிறில், மெதோடியஸ்	[வெ]
8	பு. அர்சு. எலிசபேத்தம்மாள்	[வெ]
9	வி. காலதினம்	[ப]
10	வெ. அர்சு. ருடினம்மாள்	[சி]
11	ச. மரியாயின் சனி	[வெ]

## சத்தியவேத பாதுகாவலன்

1964-ம் ஆண்டு ஆடி மாதம் 4-ந் திகதி

## பெயர்க் கொலை

உயிரை எடுப்பதுமாத்தீரம் கொலையல்ல. பெயரைக் கெடுப்பதும் கொலைதான்.

பெயரைக் கொல்லும் ஆயுதம் எங்கள் ஒவ்வொருவரிடமும் எப்போதும் உண்டு. அதுதான் நாக்கு.

தாக்கலுக்காகப் படைக்கப்பட்ட ஆயுதம் அல்ல மனித நாக்கு. அதைத் தேவன் மனிதருக்குக் கொடுத்தனோக்கம் வேறு.

தேவன் கொடுத்த நாக்கால் எமது அயலாரின் கண்ணியத்தைக் குறைப்பது, அவர்களை இழிவுபடுத்துவது, அவர்களின் நற்பெயர், கீர்த்தியைக் கெடுப்பது கொலைக்குச் சமானமான துரோகம்.

இத்துரோகத்தின் பாரதாரத்தை விளங்காமல், இதன் கொடிய தன்மையை உணராமல் எங்களிற்பலர் நாளாந்தம் பெயர்க்கொலை கள் செய்கிறோம்.

இருவர்கூடிச் சம்பாவிக்கும்போது கூட்டிராத முன்றும் ஆளின் குறைகுற்றங்களே சம்பாவிலை விஷயம் ஆகிறது. முதலாம் ஆளும், மூன்றும் ஆளும் சேரும்போது பேசப்படும்விஷயம் இரண்டாம் ஆளின் குறைகுற்றங்கள். அப்படியே இரண்டாம், மூன்றும் ஆட்கள் சந்தீத் தால் முதலாம் ஆளின் குறைகுற்றங்களே சம்பாவிலை விஷயம்.

இவ்வித இழிவான நடத்தையினால் இரகசியங்கள் பரகசியங்களாக மாறுகின்றன. சிநேகிதர் படைவராகின்றனர். உற்றர், உறவினர், சுற்றுத்தாருக்கிடையில் ஒற்றுமை குன்றுகின்றது. படை, சண்டை, சக்சரவுகள் ஆரம்பிக்கின்றன.

எமது அயலாரின் குற்றங்குறைகளை ஆராய்ந்து தீர்ப்புக் கூறுவது எமது அலுவல்ல. இந்தப் பொறுப்பை எல்லாமறிந்த தேவனீதிபதியின் வழுவா ஞானத்துக்கு ஒப்படைப்போம்.

எங்கள் எல்லோரிலும் குற்றங்குறைகள் ஏராளமாக உண்டு. ஆதலால், மற்றவர்களின்மேல் கல்லெறிய எங்களுக்கு அதிகாரம் மில்லை, உரிமையுமில்லை.

ஒருவரின் நற்பெயருக்குப் பங்கம் விளைவிக்கக்கூடிய ஒரு சம்பவம் உண்மையென்று நாம் நிச்சயமாக அறிந்திருந்தாலும் அச்சம்பவத்தை நாம் பகிரங்கப்படுத்துவது பாவம்.

அப்படியாயின், ஒருவரின் கண்ணியத்தைக் குறைத்து அவரை இழிவுபடுத்தும் நோக்கத்துடன் அவரையிட்டு உண்மைக்கு மாறுவதைக்கீட்டிகளைப் பாப்புவது கொடிய துரோகமாகும்.

பறித்துயிரைத் தீருப்பிக்கொடுக்க இயலாது. கெடுக்கப்பட்ட பெயருக்கு நஷ்டாடு இல்லை. இழிவுபடுத்தப்பட்ட மானம் காற்றிலே தெளித்த சாம்பருக்குச் சரி.

எனவே, சம்பாவிலைவேளையில் சிந்தீத்துப் பேசுவோம். பேசிய பின் சிந்தீப்பது முடத்தனம்.

கீல்வாரி! இங்கு யாம்காணும் காட்சியாது? பெரும் சிலுவை— சிலுவையிலே காயமான ஒருவர்— கல்வாரி மலையிலே, சிறுமைச் சிலுவையிலே தொங்கிய அந்த உருக்குலைந்த உருவம்— மன்னிற்கும், வின்னிற்கும் மத்தியிலே மனிதனுக்கு தொங்கும் அவ்வருவம், நம்மீட்பரின் புனிதஉருவம் யேசுவீன் அன்பு ஒளியை வீசுகின்றது. அவர் மீட்டார்— என்னையும், உன்னையும் மட்சமல்ல, உலகில்உள்ள ஒவ்வொருவரையும் சிலுவை மரணமூலம் மீட்டார். நாம் ஒவ்வொருவரும் இந்த நற்செய்தியை உலகிற்கு எடுத்தப் போதிக்கக் கடமைப்பட்டுள்ளோம். “நாங்களோ சிழுவையில் அறையுண்ட கிறிஸ்துநாதரைப் பிரசங்கிக்கிறோம்” (புகோ. 1:28) என்றார் அர்சு. சின்னப்பர்.

## யேசுவின் திருஇரத்தத்தின் மாதம்

(பி. சுவர்முத்து)

பெலிக்கான் என்றபறவை தன் மார்பைக்கிறத்து அதிலிருந்து ஒடும் இரத்தத்தைக்கொண்டு தன் குஞ்சுகளைப் போ விக்கின்றது என்று வாசிக்கிறோம்.

ஒருதாயானவள் தன் இரத்தத்தையே தன்னுதாத்தில் உதித்த குழங்குதைக்கு ஒசீவெனமாகக்கொடுத்து அக்குழங்குதை பிறக்கின் தன் இரத்தத்தையே பாலாக்கி அதற்குக் கொடுத்து வளர்க்கிறோன்.

ஒரு சிறந்தபோர்வீரன் தன் தாம் நாட்டைக்காக்கும் பொருட்டுப் போர்முனையில் நின்று, வாள்தாங்கித் தன் இரத்தத்தைக்கு ஒசீவெனமாகக்கொடுத்து அக்குழங்குதை பிறக்கின் தாக்குதல்களில் நின்று காப்பாற்றுகிறோன்.

ஆனால், உலகிலுமிட்சாக்காகப் பிறந்த நமதாண்டவாகிய யேசுக்கிறீஸ் துநாதரோ தமது திவிவிய இரத்தத்தை ஒருவருக்காவல்ல, ஒருசாதியாருக்காவல்ல, ஒருநாட்டுக்காக வல்ல ஆனால், உலகிலுள்ள சர்வசாதிசனங்களுக்காகவும், இப்பூவுகில் பிறந்த, பிறக்கின்ற, பிறக்கப்போகின்ற எல்லா மக்களுக்காகவும் சிக்கினார். எங்களில் எவ்வாவது கெட்டுப்போய் நாக்கத்துக்குப் போவதை அவர் விரும்பாது தமது கடைசித்துளி இரத்தத்தையும் எங்கள் இரட்சனியத்துக்காகச் சிக்கினார். என்ன தியாகம்!

அவர் பிறந்த எட்டாம் நாளாகிய விருத்தசேதனத்தினத்தன்று, ஜெத்சமெனித் தோட்டத்திலே அவர் மரணவியர்வை வியர்த்தபோது, அதன்பின் பிலாத் துவின் அரணமினையிலே சிகிலே முன்முடி தரிக்கப்பட்டபொழுது, கற்றுணிலை கட்டுன்று அடிக்கப்பட்டபொழுது, அவருடைய கெடுஞ்சிலுவையைச் சமந்துகொண்டு சென்ற திருயாத்திரையின்பொழுது, கல்வாரிமேட்டின்மீது, யேசுநாதர் சுவாமி சிக்தியதிருஇரத்தமதான் எம்மட்டு? இவ்வாரே மக்களின் கடேற்ற அலுவலை அவர் பூர்த்தியாகக்கூடினார். ஆனால், இரண்டாயிரம் வருடங்களில் சென்ற திருயாத்திரையின்பொழுது, கல்வாரிமேட்டின்மீது, யேசுநாதர் சுவாமி சிக்தியதிருஇரத்தமதான் என்மட்டு? இவ்வாரே மக்களின் கடேற்ற அலுவலை அவர் பூர்த்தியாகக்கூடினார். ஆகவே, “கேள்வங்களைடைக்கப்படும்” என்றுக்கிற யேசுவின் திருஇரத்தத்தாற்தோய்த் திலுவையன்டையில் முழுநாட்படியிட்டு எங்கள் ஆத்துமிருச்சனியத்துக்காக, எங்கள் சரீரதேவகளுக்காக அவரை இரங்து மன்றுவோமாக. பாதுகாவலன் பத்திரிகையில் பலமுறைகளில் வற்புறுத்தப்பட்டவாறு திருச்சபையின் முக்கிய ஆராதனையை பூசைப்பலியில் பங்குபற்றுவதைவிட யேசுக்கிறீஸ்தாநாதருக்கு உகந்ததை ஆராதனை வேளிறுன்றில்லை.

யேசுக்கிறீஸ்தாநாதர் சிக்திய திருஇரத்தத்தைப்பற்றி இன்னமும் அறியாத கோடிக்கணக்கானமக்கள் ஞானிருளிவை தற்போதும் சிவிக்கின்றனர். என்ன பரிதாபம்! அதைப்பற்றி அறிந்தவர்களில் எத்தனை ஆயிரக்கணக்கானமக்கள் அதை அலட்சியங்களைப்பற்றி பாவுவதைக்கீர்த்தி கொடுத்து கொட்டுப்போகின்றனர். ஆனால், இரண்டாயிரம் வருடங்களில் சிருஷ்டியிலே, யேசுநாதர் சுவாமி சிக்தியதிருஇரத்தமதானது அனுதனமுட் நடைபெறும் பூசைவேளையிலே புதுப்பிக்கப்பட்டு வருகிறது அன்றே. எங்களுடைய சம்மதமின்றி எங்களைச் சிருஷ்டித்தப்பாவுவதைக்கீர்த்தி கொட்டுப்போகின்றனர். என்ன கொடுமை! இவர்களை மைழுபில்லையும் தாராக்களுக்கு ஒப்படையிலே தெரிவிக்கிறது அன்றே. எங்களில் பிறக்கப்பட்டு வருகிறது அன்றே. எங்களுடைய சம்மதமின்றி எங்களைச் சிருஷ்டித்தப்பாவுவதைக்கீர்த்தி கொட்டுப்போகின்றனர். ஆகவே, “கேள்வங்களைடைக்கப்படும்” என்றுக்கிற யேசுவின் திருஇரத்தத்தாற்தோய்த் திலுவையன்டையில் முழுநாட்படியிட்டு எங்கள் ஆத்துமிருச்சனியத்துக்காக, எங்கள் சரீரதேவகளுக்காக அவரை இரங்து மன்றுவோமாக. பாதுகாவலன் பத்திரிகையில் பலமுறைகளில் வற்புறுத்தப்பட்டவாறு திருச்சபையின் முக்கிய ஆராதனையை பூசைப்பலியில் பங்குபற்றுவதைவிட யேசுக்கிறீஸ்தாநாதருக்கு உகந்ததை ஆராதனை வேளிறுன்றில்லை.

தேவனை ஆராதித்தல், அவரிடம் மன்னிப்புக்கேட்டல், அவருக்கு நன்றி கூறல், அவரைவிண்ணப்பித்தல்போன்ற சக்கர்தகடமைகளை நாம் நிறைவேற்ற



அன்பார்ந்த தஸ்பி, தங்கையாக்கோ உங்களுக்கு என் அன்புகளின்த வணக்கம்!

ஆட்மாதம் நமது இரட்சரது திரு உதிரத்தின் வணக்கமாசம். யேசுக் கிறிஸ்துநாதர் தமது திரு உதிரத்தைக்கொண்டே நம்மை இரட்சித்தாரென்று வேதாகமல் மீண்டும் மீண்டும் நமக்கு ஞாபகப்படுத்துகின்றது. “பாவப் பொறுத்தலினிமித்தம் அநேகருக்காகச் சிந்தப்படும் புதிய ஏற்பாட்டின் நமது இரத்தம் இதுவே” யேசுநாதரின் திருவாக்கு (மத. 26: 28).

“என் மாமிரத்தைப் புதித்து, என் இரத்தத்தைப் பானம் பண்ணுகிறவன் என்னிலே நிலைத்திருக்கின்றன. நானும் அவனிலே நிலைத்திருக்கிறேன்” (அரு. 6: 57).

ஆம், யேசுநாதர் தமது உதிரத்தைக் கொண்டு எங்களை மீட்டிரட்சித்து அதை எங்கள் ஆத்தமங்களுக்குப் பானமாகத் தந்தருங்கிறோர். அதற்குப் பிரதி நன்றியாக ஸ்ட்சாதி ஸ்ட்சம் கிறிஸ்தவர்கள் தங்கள் இரத்தத்தைச் சிந்தி வேதசாட்சிகளானார்கள்.

அங்களுமாக நாம் யேசுநாதருக்காகப் படும்பாடென்ன? நமது பிரயாச மில்லாமல் அவருடைய இந்தப்பலன் நமக்குக் கிடையாது. “ஆண்டவரே! நீர் உமது திரு உதிரத்தைக்கொண்டு எங்களை மீட்டிரட்சித்த நன்மைக்காக என்முழு இருதயத்தோடு உமக்கு நன்றியற்ற தோத்திருங்கொல்லுகிறேன். உமது திரு உதிரத்தைப்பளை எனக்குத் தந்தருங்கும்—நித்திய பிதாவே யேசுநாதரின் திரு உதிரத்தைப் பானிகள் மனந்திரும்புதலுக்காக உமக்கு ஒப்புக் கொடுக்கிறேன்.” இந்த மனவஸ்யைச் செபங்களை விசேஷமாக இம்மாசத்தில் அடிக்கடி சொல்லி வருவோமாக,

—அண்ணு.

## முடக் கொத்தான்

டேய் இந்தாபாரு முதலியாரும் வங்காக்கு, இப்ப சொல்லடா:

நீதான் இவர் மதிலால ஏறிக்குதிச் சியா .....

மதிலால குதிச்ச து என்னமோ நான்தான் ..... ஆனு .....

பாத்தியா, சாமிநாதன், நான் ஏதோ இல்லாததைச் சொன்னமா திரி நீ நினைச்சுக்கிட்டிருந்தோ .....

அடபாவிமகனு, ஏன்றா இப்படிச் செய்தே .....

அப்பா ..... நான் —வந்து ..... மாஷ்ரர் நாலுநாளா உடம்பு சரி பில்ல எண்ணு .....

டேய் முச்சக் காட்டினே .....

ஐயோ ..... அப்பா..... அப்பா... பெத்தபுள்ளே தப்புசெய்தா இப்பிடியா அடிக்கிறது.

ஆனந்தவல்லி, நீ பேசாதே, ஓல்லாம் நீகுடுத்த செல்லந்தான், தலைக்குமேலே ஏறி இப்ப மதிலால ஏற வைச்சது:

அப்பா ..... அப்பா ..... நான் சொல்லுகிறதைக் கேள்பா:

நீ ஆயிரம் சொல்லு. இப்பான் கேக்கப்போறேல்ல.

## தெரியுமா!

அயோடின் (Ioding)

என்பது என்ன?

இது இருண்ட கத்தரிப்பு நிறமுள் எல்லுவகைநீர்ப்பொருள். இது வெட்டுக் காயங்கள்மீது மருந்தாக விடப்படுகிறது. இது என்ன?

இது என் வெட்டுக்காயங்கள்மீது விடப்படுகின்றது?

இது எப்படிக் கிடைக்கின்றது?

இது ஒருவகைக் கடல்தாவரத்தை எரிக்கும் சாம்பரிலீருந்து செய்யப் படுகின்றது. கெல்ப (Kelp) எனும் இத்தாவரத்தை மக்கள் கடலில் பட்டுகளிற்சென்று இரும்புவறுகிகளால் வறுகி எடுப்பார்கள். அயோ

டின் கிருமிகளைக்கொல்லும் இயல் புடையது. காயத்தில் விட்டதும் இது சிறிது நேரம் எரிவுகொடுக்கின்றது. ஆனால் தீமைவிளைக்கும் கிருமி கள் நுழைந்து இரத்தத்துடன் கலக்காமல் தடுக்கின்றது. அயோடின் கலந்ததைவங்கள் வீங்கிய உடற் பொருத்துகளுக்குப் பூசப்படுகின்றன. எங்கள் உடம்பில் அயோடின் இருக்கிறது. அயோடின் இல்லாவிடில் வாதம்முதலிய நோய்கள் உண்டாகும். வெண்ணைய், பால்முதலிய வற்றில் அயோடின் உண்டு. ஆகவே, இவைகள் நல்லுணவுகளாகும். ஒவ்வொரு மனிதனுடைய உடலிலும் 25 மில்லிகிரும் அயோடின் உண்டு.

## முத்தாய் வாழ்த்து

முத்தாயே எனுஞ்சொல்லே மாமறையோர் வாய்மடுத்து வழங்குஞ் சொல்லாம் முத்தாயே எனுஞ்சொல்லே மண்ணவரும் விண்ணவரும் மதிக்குஞ் சொல்லாம் முத்தாயே எனுஞ்சொல்லே வஞ்சமுள் வன்நரகை அடக்குஞ் சொல்லாம் முத்தாயே எனுஞ்சொல்லே மாதாபக்தர் அனுதினமும் வணங்குஞ் சொல்லாம்.

முதுனையே எமக்குஉயிர் முதுனையே எமக்கு விழி முதுனையே எந்தமக்கு ஒளியாம் முதுனையே நமக்கிறைவி முதுனையே அருட்தலைவி முதுனையே எவ்வெவர்க்கு முதலி முதுனையே மனைக்குதி முதுனையே பரத்துமிதி முதுனையே எம்மறைக்கு முதல்வி முதுனையே மதத்துவிதி முதுனையே கதிக்கதவு முதுனையே பரமேற்றும் ஏணியாமே.

முடுவணையை அண்டினவர் அவளுதவி அடையாதார் உலகி துண்டோ? முடுவணையைப் போலெவர்க்கும் கேட்டவரங் தருகின்ற மாதா வண்டோ? முடுவணையைப் போலெங்கும் கருணைமழு பொழிகின்ற கண்ணி யுண்டோ? முடுவணையைப் போலெமக்கு வருதயர்கள் திர்க்கின்ற வரத்தி யுண்டோ?

ஆசிராத பண்டிதர்.

## அங்கத்தவர் வரிசையிலே.....

B	451	செல்வி	பொன்ராசா லொய்கிமாலி, செட்டிகுளம்.
	452	செல்வன்	கு. கிறிஸ்டி யோசெவ், தலவாக்கொல்லை:
	453	“	பேவிட் எண்ஸின், குருஙர்.
	454	செல்வி	பி. மரியாணி, மூல்கூத்திவு
	455	“	மா. ஹார்துமலர், வல்வெட்டித்துறை.
	456	செல்வன்	ஞா. ஞானேந்திரன், இளவாலி.
	457	செல்வி	ஞா. எண்ஸ்தீன், கொச்சிக்கடை.
	458	செல்வன்	ச. சூசகுருஸ், பேசாலி.
	459	“	தேவதாஸ் கவாம்பிள்ளை, இளவாலி:
	460	செல்வி	தொ. மேரி மறில்ரெலா ஜிரேஸ், மாதகல்.
	461	செல்வன்	ப. செபஸ்ரியான் குருஸ், வங்காலி.
	462	“	ப. லோறன்ஸ் குலாஸ், வங்காலி.
	463	செல்வி	ச. அ. நேரில் கூஞ்ஞு, பண்டிவிரிச்சான்.
	464	செல்வி	நீ. மாகிறைற் பிரிஸ், கொச்சிக்கடை.
	465	செல்வன்	செ, மரியதாஸ், இளவாலி.
	466	செல்வி	கயித்தாம்பிள்ளை புனிதரேஸ், கிளிநெச்சி.
	467	செல்வன்	அ. மரியாந்தோனி சில்வா, பண்டிவிரிச்சான்:
	468	செல்வி	ஜீவமலர் அரசரெட்டனம், செட்டிகுளம்.
	469	செல்வன்	ஏ. மெக்கல், சிலீலம்பே.
	470	செல்வி	முடியப்பு மேரி சபீன இன்பராணி, ஊறணி.
	471	செல்வன்	எஸ். ஞானப்பிரகாசம் பிரிஸ், தோப்பு.

## விடையும் பரிசும்

விருந்து “8”-ல் என்றுமில்லாத வாறு அநேக தம்பி, தங்கைக்கள் கலந்து கொண்டது மகிழ்ச்சிக்குரி யது. இம்முறை விருந்துமிகவும் சலபமானதுளை எல்லோரும் என்னியிருந்தும் பெரும்பான்மையான வர்கள் பிழையான விடைகளே எனுப்பியுள்ளனர். சரியானவிடைகள் அளித்துள்ளவர்கள் களில் திருவுள்ளீட்டின் பிரகாரம் பரிசுபெறும் சகோதரி செல்வி மா. மறில்ரெலா, செபஸ்தியார் கேவலிலடி, மாதகல். அங். இல. B 243. இவருக்கு எமது பாராட்டும், பரிசும்.

\* \* \*

சிறுவர்விருந்து அப்கந்தினர்

சிறுவர்விருந்தில் அங்கத்தினராகச் சேரவிரும்பும் 16 வயதிற் குட்பட்டத் தம்பி, தங்கைகள் கிழவரும் பத்திரத்தைப் பூர்த்திசெய்து, அஞ்சல் அட்டையில் ஒட்டி, அண்ணை, சிறுவர் விருந்து, காவலன் அலுவலகம், தபா. பெ: இல. 2, யாழ்ப்பாணம் என்ற முகவரிக்கு எழுதும்.

## சரியான விடை

1	ப	த	தா	ம	கு	கு	வி



<tbl\_r cells="8" ix="3" maxcspan="1" maxr



## பிறன் அதிமேற்றராணியாரின் சுதந்திர நம்பிக்கை

கம்யூனிஸ்த ஆட்சி யில் ஹுள்ள செக்கோசிலவக்கிய நாட்டின் தலைப்பட்டனமாகிய பிறேக்கார் அதிமேற்றராணியாரும், அங்காட்டின் திருச்சபை அத்தியட்ச ருமான பிறன்ஆண்டகை சில மாதங்களிலே பூரண சுதந்திரத் தொத்திரும்பவும் தாம் அடைந்து கொள்வாரென சிக்சயமாக நம்பு கிருரென்று பிறேக்காரிலிருந்து "நியூஸ்லையெஸ்றீச்" என்ற ஆஸ்திரியபத்திரிகை செய்திவெளியிட உள்ளது. வருகிற புரட்டாசியிலே நிகழவிருக்கின்ற வத்திக்கான் பொதுச்சங்கத்தின் மூன்றாவது தொடர்கூட்டத்தின் திறப்புவிழா விற்கும் தாம் சமூகமளிக்க முடிய மென அவர் நம்புகிருரென்றும் அது தெரிவித்திருக்கிறது.

75வயதுடையவரான பிறன் அதிமேற்றராணியார் விசாரணை

யில்லாமலே 14வருடகாலம் சிறை வைக்கப்பட்டதன்மேல் சென்ற ஜப்பானாதமே விடுதலை செய்யப் பெற்றார். அங்காட்டின் கம்யூனிஸ்த அரசாங்கத்திற்கு விசாரா சமாய் இருப்பதாகச் சுத்தியப்பிரமாணங்கெய்ய அவர் கண்டிப்பாக அப்போது மறுத்துவின்றார்.

பிறேக்காருக்குத் தெள்கிழக்கே 15 மைல் தூரத்திலுள்ள முகா ரூவு எனுமிடத்தில் தற்போது அவர் சஞ்சரித்து வருகின்ற இல்லத்தை ஒரு யாத்திரைத்தலமாக மக்கள் ஆக்கிக்கொள்வது கம்யூனிஸ்த அதிகாரிகளுக்குப் பெரும்சங்கடத்தை உண்டுபண்ணியதாலே அவர் பிறேக்காரிலிருந்து தெற்கே 50 மைல் தூரத்திலுள்ள ரூபோர்எனும் இடத்திற்குச் சமீபமான ஒரு சங்நியாசமடத்துக்கு அகற்றப்பட விருக்கிருரென அறிவிக்கப்படுகிறது.

## மன்னிப்பின் திருயாத்திரை

இரண்டாவது உலகயுத்தமுடிவிலே அஸ்கன்ற பிரான்ஸிய சிறு கிராமத்தில் வசித்திருந்த 86 ஆடவர்களைப் பழிவாங்குமுக மாக நாசிகள் சுட்டுக்கொன்று விட்டார்கள். படைகள்எதிலும் சேராமலே பெருங்கட்சியாகத் திரண்டிருந்த கோஷ்டியினர்கள் தங்களைத்திர்த்துத் தாக்கியமையே அவர்கள் இவ்விதம் பழிவாங்கக் காரணமாகும்.

இந்த மனிதசங்காரம் நிகழ்ந்து இருப்பு வருடங்களின்பின் தற்போது அக்கிராமத்தின் பங்குக்கிறிஸ்தவர்கள் ரேமாபுரிக்குமனிப்பின் திருயாத்திரை ஒன்றை நடத்தியிருக்கிறார்கள். அவர்கள்

ஞக்குச் சின்னப்ப பாப்பரசர் அளித்த பேட்டியில்,

"இங்கே ஒருவர் உண்மையான கிறிஸ்தவத்தைக் காணமுடிகிறது; அதிலே இரட்சனியம் பாவத்தை வெற்றிகொள்ளுகின்றது; அதிலே துன்புபூத்திரவத்தில் பிறந்து, இரத்தஞ்சிந்திய ஆத்துமத்தின் சந்தோஷங்கள் நட்பைப் புதுப்பித்து ஜக்கியமயம்பிறக்கச் செய்கின்றன; பொறுதியளித்தவர்களாகிய நீங்கள் பாக்கியவான்கள்; பகைமையை அன்பாகவும், பழிவாங்குவதைச் சிநேகமாகவும், யுத்தத்தைச் சமாதானமாகவும் மாற்றிய நீங்கள் பாக்கியவான்கள்" எனக்கூறின்றார்.

## நாம் வேலையில் அமர்ந்திருப்பது சம்பளம்பெற்றமாத்திரமல்ல

தனது சம்பளத்தைப் பெறுவதற்கும் தன்தன் குடும்ப அலுவல்களைப் பார்ப்பதற்கும் மாத்திரம் ஒருவன் ஒருவேலையில் அமர்ந்திருக்கின்றன என்று என்னிரூவரும் பிழைபோகப்படாது. ஒவ்வொருவரும் செய்து வரும் வேலை ஒரு சமூகத்தொண்டு ஒவ்வொருவரும் ஒவ்வொருவருக்கிறது. அரசு, சின்னப்பர் வேலைசெய்யாதவன் உண்பதற்கு உரித்து உடையவன் அல்ல என எடுத்துக்கூறியிருக்கிறார். எமக்கெனக் குறிக்கப்பட்ட வேலையைவிட, பிறர்சினேகமுயற்சிகளிலும் நாம் பங்குபெற்றுக்கொள்ளவிடல் கிறிஸ்தவர்கள் ஆகோம்" என ஆங்கிலாட்டு சுவத்வோக்பிரதேச மேற்றிராணியார் தமது பிரதேச கத்தோவிக்க வாவிப் சங்கத்துக்கு அண்மையில் செய்த பிரசங்கத்தில் கூறியுள்ளார்.

## பம்பாய்ந்தர சர்வதேச சுப்பிரசாத மகாநாடு

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

வொருநாளும் வேறுவேறான திருச்சடங்குமுறையிலே 800 பலிபீடங்களில் திவிய பூசைப்பலிகள் ஒப்புக்கொடுக்கப்படும். இந்தப்பூசைகளில் பாடுவதற்கென்று 5,000 பேரைக் கொண்ட பாடகர் குழாம்ஒன்று கடந்த நான்குவருட காலமாகப் பயிற்சிபெற்றுவருகின்றது.

வார்சோநகர் அதிமேற்றிராணியாரும், போலங்கின் திருச்சபை அத்தியட்சகருமான கர்த்தினல் விசின்ஸ்கி ஆண்டகையும் மகாநாட்டுக்கான யாத்திரைகளிற்குத் தலைமை வகித்து நடத்திவருவாரென எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

மகாநாட்டுக்கெனப்பம்பாய்ந்களில் தானே ருமியாஸ்டாட்டப் பது பாதைகள் பேசக்கூடிய துவிபாவிகர்களும், வழிகாட்டிகளுமாக 700 பேருக்கு மேற்பட்ட டோர் திரட்டப்பட்ட டிருக்கிறார்கள். மகாநாட்டிற்கென எதிர்பார்க்கப்படும் பிரமாண்டமான சனக்கட்டங்களைக் கட்டுப்படுத்துமாறு அறிமுகப்படுத்துவோரும், வழிகாட்டுவோருமான 4,000 பேரும் சமார் 2,000 சாரணர்களாலும், பம்பாய்ந்தர பாடசாலைகளைச் சேர்ந்த விதிசேவைகளின் காவலர்களாலும் அதிகரிக்கப்படுவார்கள்.

## குடும்ப செபமாலைச் சினிமாப் படையனி

வண். பற்றிக் கெப்பற்றன் சுவாமி களின் குடும்பசெபமாலைச் சினிமாப் படையனையைச் சின்னப்ப பாப்பரசர் புகழ்ந்துபாராட்டி எழுதியுள்ள திருமுகம்ஒன்றிலே, "இன்று அத்துணை படுமோசமாகவும், சர்வசாதாரணமாகவும் அச்சுறுத்தப்பட்டுள்ளன." குடும்பத்தின் ஜக்கியத்துக்கும், புனிதத்துக்கும் குடும்ப செபமானது "ஒருஸ்திரமான அரணையும், தவரூத பாதுகாப்பையும்" அருளுவதாகுமென அபிப்பிராயம் தெரிவித்திருக்கின்றார்.

நமது ஆண்டவரின் திருமரணத்தையும், உத்தானத்தையும் காண்பிப்பதாய்க் குடும்பசெபமாலைப் படையனையால் தயாரிக்கப்பட்ட சினிமாப்படம் ஒன்றைப் பாப்பரசர் சமீபத்திலே பார்க்கலாயினர். அவர் தமதுதிருமுகத்திலே, "இந்தசினிமாப்படமானது குடும்ப செபமாலைக்கெனத் தாங்கள் ஆற்றவருகின்ற அரும்பணியின் அனுகூலத்திற்குப் பேருதவியாக வேண்டுமென்பது நம்முடையவேண்டுதல்கிறைந்த விருப்பமா

கும்" என்றும் வரைந்திருக்கின்றார்.

செபமாலைப்பற்றிய தமதுசினிமாப்படங்களை ஹர்துபதியில் காட்டுவதற்குவேண்டிய ஏற்பாடுகளைச் செய்யுமாறு வண். பெற்றன் சுவாமிகள் சென்றமாசியிலே ஜோப்பா சென்றிருந்தார். செபமாலையின் பதினைந்து தேவபரமாரகசியங்களையும் எடுத்துக்காட்டுகின்ற கிறிஸ்துநாதரின் வாழ்க்கைசம்பந்தமான இந்தசினிமாப்படங்களை அடுத்தவருட ஆரம்பத்திலிருந்து ஹர்துதிருப்பதியிலே பல்லாயிரக்கணக்கான காணக்கூடியதாயிருக்கும்.

புதியெற்பாட்டிலே நமதுஆண்டவருடன் சம்பந்தப்பட்டுகின்ற வரலாறுகள்பற்றிய பூரணீஸ் முன்ன தொடர்பான 13சினிமாப்படங்களைத் தயாரிக்க சுவாமிகள் திட்டமிடுகின்றார். இந்தப் 13 படங்களினதும் அடிச்சல உக்களிலே செபமாலையின் தேவபரமாரகசியங்களைப் பின்தொடரக்கூடியதாய் அவைகள் நிர்மாணிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

## பல தேசங்களில்

● "சிக்ரெந்புகைப்பது அபாயரமானது, காண்சர்னனப்படும் புற்று நோய் மரணத்தை உண்டுபண்ணலாம்" என்ற எச்சரிக்கையைச் சிக்ரெந்பைக்கெற்றுக்கொள்ள அல்லாம் அடுத்துக்கொண்டும் 1965-ம் ஆண்டுமுதல் கொண்டிருக்க வேண்டுமென்று கிக்ரெந்புக்கும் வார்த்தோறும் சிறிய தோர் படிச்செலவு வழங்குதல்கென அரசாங்கம் "மாணவர்உதவிச்சட்டம்" ஒன்றைத் தூக்கிப் பண்டுதல்விகிறது.

● ஆஸ்திரேலியாவிலே குருமடங்களில் படித்துவருகின்ற குருதுவமானவர்களுக்கும், பிறத்தர்மார், கன்னியாஸ்திரிமார் ஆவதற்குப் படித்துவருகிறவர்களுக்கும் வார்த்தோறும் சிறிய தோர் படிச்செலவு வழங்குதல்கென அரசாங்கம் "மாணவர்உதவிச்சட்டம்" ஒன்றைத் தூக்கிப் பண்டுதல்விகிறது.

● சின்னப்பாப்பரசர் மிலான்கர் அதிமேற்றிராணியாரும் இருந்துபோது திருச்சபையின் 22பொதுச்சங்கங்களினதும் ஞாபகார்த்தமாக அங்கே 22கோவில்களைக் கட்டியேழுப்பத் திட்டமிட்டிருந்தார். இவற்றிலே இதுவரை 12கோவில்கள் கட்டிமுடிந்துவிட்டன. இவைகள் பொதுச்சங்கங்கோவில்களென அறியபடுகின்றன.

● பரமபதமடைந்த அருளப்பாபானவரின் வாழ்க்கையை எடுத்துக்காட்டும் சினிமாப்படம் ஒன்றைத் தயாரிக்க இத்தாவியிலே சினிமாப்படம் தயாரிப்பதில் பிரசித்திப்பற்ற எமான்தாவுது பிரசித்தாரசு" ராபு புனிதல்ரீபனுக்கு அர்ப்பணங்கெப்பிக்கலாயினர்.

